

# TEATRO Y FIESTA POPULAR Y RELIGIOSA

Mariela Insúa | Martina Vinatea Recoba (eds.)





## LAS FESTIVIDADES RELIGIOSAS Y LA CONCEPCIÓN TEMPORAL DE LAS TAREAS AGRÍCOLAS DEL CULTIVO DE LA VID

*María Victoria Rached de Bianchi*  
*Universidad Nacional de San Juan*

### INTRODUCCIÓN

El Departamento 25 de Mayo se encuentra ubicado en el ángulo Sur-Este de la provincia de San Juan, su Villa cabecera es Santa Rosa, que dista a 43 Km. de la ciudad Capital.

La actividad económica principal es el cultivo de la vid, que se empieza a desarrollar desde los comienzos del siglo XX, con la llegada de los inmigrantes españoles, quienes protagonizaron el cambio económico, pasando de la producción triguera a la viñatera.

La identidad es un elemento activo que se establece como algo coyuntural dentro del grupo social. Está en íntima relación con la experiencia cotidiana que rige y moldea el comportamiento social, y que forma parte del ayer, del aquí y del ahora.

Por lo que la temporalidad de las tareas agrícolas del cultivo de la vid en el Departamento 25 de Mayo, es parte de la identidad de este grupo, ya que es producto de lo que se vive, se construye en la medida en que se entretienen relaciones sociales y que proporciona el conjunto general del sistema simbólico derivados de matrices socio-históricas.

El cambio productivo al cultivo de la vid se pudo confirmar a través del análisis estadístico de Censos desde 1902. La producción del Departamento es aproximadamente de 150.000.000 Kg. de uva en

Publicado en: Mariela Insúa y Martina Vinatea Recoba (eds.), *Teatro y fiesta popular y religiosa*, Pamplona, Servicio de Publicaciones de la Universidad de Navarra, 2013, pp. 257-268. Colección BIADIG (Biblioteca Áurea Digital), 20/Publicaciones Digitales del GRISO. ISBN: 978-84-8081-409-6.

una superficie cultivada de 7.000 Ha., reuniendo el 20 % de la producción de San Juan.

El análisis del ciclo agrario de la vid demuestra la manera en que es concebida y vivida la temporalidad simbólica de la comunidad. Por ello es necesario la búsqueda de un marcador básico del sistema cognitivo de tiempo, e inter-relacionarlo con el sistema real de producción.

El tiempo agrario tiene ritmos propios, ya que se presenta cierta regularidad en el retorno periódico de los trabajos que se realizan en el viñedo. Cada actividad que el viñatero hace encierra una devoción religiosa, conformando todo un proceso simbólico, que no es de origen mítico, está en la vida cotidiana de cada lugareño sin interesar su origen.

Por lo que el símbolo de la fe religiosa da la protección y amparo al ciclo agrícola, comenzando el Calendario el 30 de agosto, con la festividad de Santa Rosa de Lima. A partir de allí se marcan las diferentes tareas con símbolos que van configurando un calendario típicamente agrario-religioso.

La eficiencia ordenadora de los símbolos se verifica durante todo el ciclo, donde se ubican fechas-símbolos que coinciden con diversas actividades.

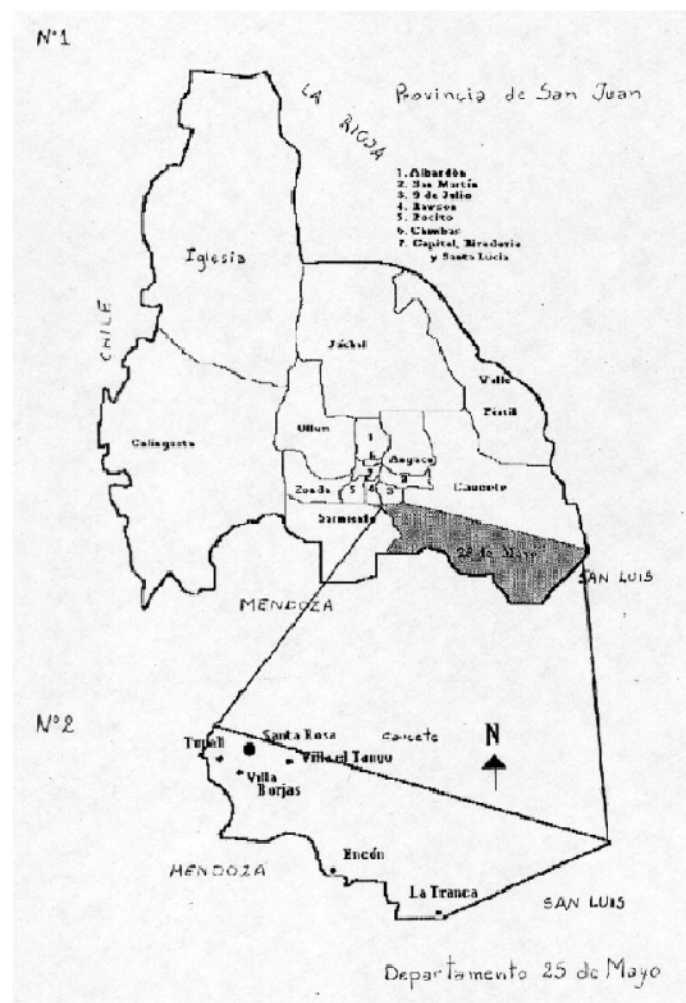
Estos nuevos aportes permiten relacionar el monocultivo de la vid como la actividad fundamental de las tareas agrícolas con la vida del sanjuanino. Estas se llevan a cabo en un “tiempo” que es creado por el propio hombre, lo que ayuda a comprender al campesino de nuestra tierra, dentro de su propio sistema cognitivo y real del tiempo de las actividades que desempeña.

#### PRESENTACIÓN GEOGRÁFICA

El Departamento 25 de Mayo se encuentra ubicado en el ángulo Sur-Este de la provincia de San Juan, con una superficie de 6.019 km<sup>2</sup>, que representa el 6.5% de la superficie provincial. (Mapa N°1)

Su Villa cabecera es Santa Rosa, localizada en el extremo noroeste del Departamento, dista a unos 42 km. de la ciudad Capital.

Forma parte de la Depresión de la Travesía, con una inclinación Sur-Este, como lo indica el curso del río San Juan, con clima seco como el resto de la provincia.



Fuente: Atlas Socio-Económico de la Provincia de San Juan.  
U.N.S.J.

Las condiciones físicas han resultado favorables para el cultivo de la vid, pero la aridez fue necesaria combatirla con la creación de sistemas de riego, que el hombre ha ido perfeccionando con el tiempo.

Del total de la superficie solo el sector Noroeste es el más poblado y explotado económicamente. Allí se ubican los núcleos poblados más importantes como: Villa Santa Rosa, Villa Borjas, Tupelí, Casuarinas, La Chimbera; y en puntos más alejados El Encón y La Tranca, limítrofes con Mendoza y San Luis (Mapa N°2).

#### NUESTRA IDENTIDAD

El análisis antropológico-histórico-geográfico que se aborda se hace partiendo de que la “concepción temporal” es un componente estructurante de la cultura de un grupo social, y que implica todo un proceso de inter-relación de actividades, expresiones, sentimientos y símbolos que se manifiestan en la vida cotidiana de los agricultores veinticinqueños.

El concepto de identidad es entendido como la representación que tiene un grupo o individuos de sí, y que se manifiesta a través de la lealtad individual y colectiva que los miembros del grupo tienen por su organización y estructuración de formas de pensamiento. Estas se elaboran por medio de relaciones continuas y sistemáticas que los miembros tienen entre sí<sup>1</sup>.

La identidad es un elemento activo que se establece como algo coyuntural dentro del grupo. Está en íntima relación con la experiencia cotidiana que rige y modela el comportamiento, y que forma parte del ayer, del aquí y del ahora. Por lo que la temporalidad de las tareas agrícolas del cultivo de la vid es parte de la identidad de los veinticinqueños, ya que es producto de lo que se vive, se construye en la medida que se entretajan relaciones sociales y que proporciona el conjunto general del sistema de símbolos derivados de matrices socio-históricas.

En otras palabras, la identidad social de los pobladores de 25 de Mayo está conformada por entre-cruzamiento de identidades que se mezclan y se relacionan con los problemas sociales que el grupo experimenta. Por lo que la identidad se construye y se establece a través de las diversas experiencias en el curso de la vida cotidiana, donde el

<sup>1</sup> Cardoso de Oliveira, 1988.

grupo participa de un conocimiento objetivo, basado en las tareas agrícolas de la vid y en las festividades religiosas, conformando todo un proceso simbólico.

#### PRODUCCIÓN AGRARIA DE 25 DE MAYO

El análisis del ciclo anual agrario nos muestra la manera en que es concebida y vivida la temporalidad por la comunidad. Nos referimos al “tiempo social”, que tiene ritmos propios; por lo tanto se define como cíclico, ya que presenta una regularidad en el retorno periódico de ciertas tareas agrarias.

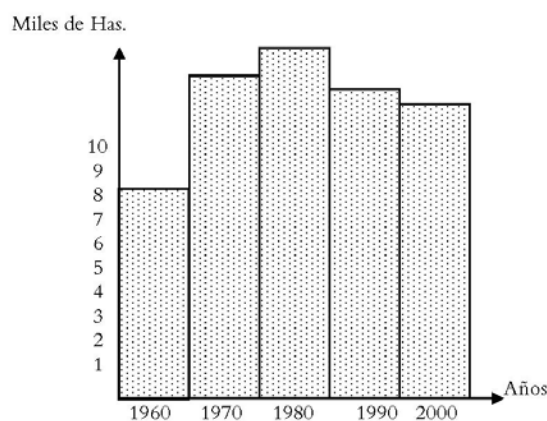
El ciclo agrícola de la vid se comenzó a concretar en la segunda mitad del siglo XX, con la llegada de inmigrantes españoles, quienes lograron la transformación económica en el Departamento, pasó de ser triguero a caracterizarse como productor viñatero. Todo esto puede afirmarse a través de los datos históricos-estadísticos rastreados desde 1902 hasta el 2010.

Dentro de la producción total de la provincia, el Departamento de 25 de Mayo, se destaca por ser el de mayor superficie cultivada de vid, con un 17%.

En el departamento se distingue: 55% de vid, 30% de olivos, 17% de frutas, semillas, pasturas, entre otros.

Como se observa en la gráfica, en la década de 1980, fue el departamento de mayor producción por hectáreas de fines de siglo, ya que la situación económica fue favorable para el producto final y sus derivados.

Es importante mencionar que es también uno de los Departamentos que tiene mayor cantidad de Proyectos de Promoción Agrícola por Diferimiento Impositivo (Ley N° 22.973), reúne un total de sesenta y tres proyectos en ejecución para uvas vnicas finas, con la utilización de tecnología de avanzada.



Cuadro N°1: Hectáreas de viñedos en producción desde la década de 1960 hasta el 2000. Datos obtenidos del Instituto Nacional de Estadísticas y Censos. Instituto Nacional de Vitivinicultura.

#### LA VID Y LA ORGANIZACIÓN SOCIAL

El cultivo y mantenimiento de la vid, no solo ordenan el calendario; sino que también es alrededor de la producción viñatera, que se estructuran los distintos grupos sociales locales que se dedican a cada una de las tareas.

El *peón* o jornalero es el que realiza las tareas diarias o temporarias por salarios bajos. Se dedica a labores junto al jefe de familia. Las grandes propiedades son trabajadas por familias que mantienen con el propietario una relación de contratista, es decir que por medio de un contrato ambas partes tienen derechos y obligaciones que cumplir. El agricultor realiza el trabajo de la tierra en una propiedad rural llamada *finca* y el propietario le retribuye con un porcentaje de la producción más una vivienda digna en el lugar.

Los grandes propietarios tienen sus residencias en la ciudad y forman verdaderas empresas de producción, que no solo tienen sus propias tierras y establecimientos industriales, sino que también alquilan otras para cultivos temporarios.

Los pequeños y medianos propietarios solo llegan a subsistir, con la cría de animales domésticos y la chacra familiar, con la que sustentan el alimento diario, y lo que obtienen de la vendimia lo guardan



como un ahorro, para hacer frente a nuevas inversiones en el parral o para eventuales problemas.

La bodega más importante de la zona data de comienzo de siglo (1922) instalada en la localidad de Las Casuarinas. Fue creada por la firma Fernández-Dubos, luego pasó a manos de la firma Del Bono-Graffigna y finalizó siendo CAVIC en 1986. En sus comienzos gozaba de un gran esplendor económico, en el establecimiento se introducían ramales de las dos líneas férreas que contaba la provincia; el ferrocarril General San Martín y General Belgrano, los cuales traían el equipamiento necesario para la empresa y llevaban vino a granel hacia el puerto de Buenos Aires.

Contaba con instalaciones de gran envergadura e importancia como: solera, destilería de alcohol, coñquera, vinagrera, sala de máquinas y aserradero. Pero todo esto dejó de funcionar, cuando por mal manejo de los fondos, la Cooperativa quiebra y pasa a ser intervenida por síndicos, quienes solo ralean las deudas sin interesarles la fuente de trabajo que implicaba la bodega en toda esa zona.

#### CICLO AGRARIO DE LA VID

Cuando se produce el cambio productivo, el mundo del trabajo veinticinqueño también cambia. Los nuevos cultivos necesitan tareas especializadas y el grupo familiar se integra a las tareas agrícolas. El viñedo requiere atención planta por planta, por lo que junto al campesino se encuentra su familia, para diferentes tareas como el *atado*.

El ciclo agrario comienza en abril y mayo (otoño), cuando se realiza el arado de la tierra, lo cual se hace con tecnología mecánica en las grandes propiedades y el arado tirado por animales en las pequeñas y medianas propiedades.

La vid puede ser cultivada de dos formas: espaldera o viña (para las variedades tintas) y el parral (para variedades blancas). Las variedades de vid que caracterizan al departamento son las uvas comunes para vinificar como: cereza, moscatel y criolla mejorada; pero están siendo reemplazadas por uvas finas, cuyos vinos toman el mismo nombre que las variedades que le dieron origen: Chanin, Ugniblanco, Sauvignon, Chardonnay en uvas blancas, y en tintas: Barbera de Asti, Malbec y Cabernet Sauvignon.

En junio y julio (Invierno) cuando la «sabia duerme» es la «hora de abonar, podar y atar», nos comentó un productor. El abono de

esta época es de tipo orgánico, el estiércol de los corrales de los animales de la finca, o se compra. La poda es una labor manual, planta por planta, generalmente realizada por el jefe de familia con algún peón, mientras que las mujeres realizan el atado de los sarmientos. Pero esta tarea agrícola debe estar concluida para el 30 de agosto, Santa Rosa, «sí se desea una buena cosecha», nos dice un informante.

En setiembre y octubre (primavera) es necesario mugronar y replantar, esto se logra con el mejor brote de la planta más próxima al lugar necesario cubrir.

En noviembre es preciso envolver los brotes, ya que para esta fecha han alcanzado un largo suficiente, que supera lo atado. Es necesario también la *cura* o sulfatado para evitar las pestes, antes del comienzo de las lluvias de verano. La *cura* se hace generalmente con sulfato de cobre, pero actualmente está siendo reemplazada por alambre de cobre. Uno de los cuatro o seis alambres que lleva el parral se coloca de cobre, entonces el simple contacto de este con la planta permite que los compuestos pasen a su interior, evitando principalmente la peronóspera.

En diciembre (verano) es necesario un nuevo arado para incorporar al suelo abono floral de origen vegetal.

Para enero y febrero las tareas son menores, solo se trata de mantenimiento con un riego necesario y en marzo se realiza la cosecha, en la cual queda involucrada toda la familia.

El riego es preciso hacerlo durante todo el año, con más o menos cantidad según la época, pero cada propiedad tiene asignado su canon de riego dado por el Departamento de Hidráulica de la provincia. Con los diferimientos se propagó el sistema de riego por goteo, donde el agua es aprovechada al máximo en cada planta y lleva los nutrientes necesarios según la variedad de vid.

#### RELACIÓN DEL CICLO AGRARIO Y EL SISTEMA SIMBÓLICO FESTIVO

El ciclo agrícola engloba tiempos y actividades importantes para el Departamento, donde cada uno encierra para el grupo social una devoción religiosa, conformando de esta manera todo un proceso simbólico.

Para el 30 de agosto debe estar concluida la poda «si se espera una buena cosecha», fecha que coincide con la festividad de Santa Rosa

de Lima, que forma el elemento fundamental dentro del ciclo agrario.

Santa Rosa de Lima es la Patrona, dada por el fundador de la villa cabecera, don Ramón Barrera, en honor a su madre Rosa. Esta festividad convoca cada año a todos los veinticinqueños, quienes con diferentes actos religiosos honran a la Santa, dando gracias por algo concedido y pidiendo por una necesidad.

La festividad comienza con la Novena destinada cada día a las distintas comunidades. El día 30 amanece con la misa de la Aurora, luego a media mañana la misa de Primeras Comuniones y Confirmaciones, a la que asiste el Arzobispo de San Juan de Cuyo. Por la tarde la solemne procesión con la imagen de la Santa por las calles de la Villa.

La procesión sigue un orden social estricto, ya que es encabezada por el Arzobispo, seguido por las autoridades municipales, los niños de Primera Comunión, y por último el resto de los fieles.

Luego la fiesta prosigue en la plaza departamental con fuegos artificiales, quermeses, comidas típicas y un gran baile social. Este último es de suma importancia para el grupo, ya que reúne a parejas de diferentes localidades, muchas de las cuales terminan en matrimonio.

Este simbolismo religioso no tiene un origen mítico, es vivido en el presente de cada veinticinqueño, sin interesarle su origen. El simbolismo de la fe religiosa cuya imagen significa la protección del ciclo agrícola, con lo que comienza el calendario. Así se verifica la gran devoción a la Santa que reúne cada año a cientos de campesinos rogando por sus viñedos y esperando una buena cosecha.

Además siempre esperan para esta fecha *el temporal de Santa Rosa*, que produce un gran cambio climático para la época, anunciándose frío, lluvia y viento.

La patrona de América y de 25 de Mayo se halla muy a menudo en los informes meteorológicos de todo el país, anunciando temporales de viento y lluvias. Estos fríos suelen ser los últimos del invierno, para comenzar a esperar luego el típico *viento zonda* de la región. Estos vientos cálidos provocan un aumento de la temperatura y la savia comienza a subir por las plantas o se “despierta”. El movimiento de la savia hace que aproximadamente un mes después comiencen a aparecer los primeros brotes en las cepas.

Para la realidad del campesino, la Santa es quien rige inconscientemente el calendario agrícola, más que cualquier otra fecha. Si con-

sideramos esta relación directa entre el factor tiempo y la actividad productiva, ambos son configurados por el hombre para regir su vida.

Luego viene la Fiesta del Cementerio, que reúne los primeros días de noviembre a las familias para honrar a sus muertos y pedirles a sus almas por sus cultivos. Es para ellos una fiesta, porque reúne a la gran familia en torno a los recuerdos de sus ancestros. Los que viven más alejados se hospedan en las casas de los que viven en la Villa.

En ese momento, primavera, es necesario hacerle una segunda arada al parral y abonar con nutrientes la cepa, se le pide entonces a las ánimas para que sus cultivos tomen la fuerza que requieren para llenarse de frutos.

El 4 de diciembre es venerada a Santa Bárbara, ella implica dentro del simbolismo agrario-religioso, la protección de los parrales ante de las tormentas de verano.

Ya en enero y febrero las tareas son menores, sólo se trata de mantener los viñedos. El trabajo se orienta hacia los racimos mediante una selección y raleo de los mismos.

En marzo es la cosecha, época de vendimia, para lo cual es necesario que toda la familia se dedique a esta tarea. Se organizan en “cuadrillas”, formadas por familias completas, donde los hombres y ancianos cortan la uva, los jóvenes la trasladan hasta el camión y las ancianas hacen la comida y cuidan los niños. Este momento es de gran demanda de trabajo, por lo que los niños y adolescentes no asisten a la escuela hasta mediados de abril que concluye. También implica época de buenos ingresos, sin embargo la distribución de los mismos debe realizarse con mucho equilibrio, ya que con ellos se vive todo el año.

En plena vendimia es venerada Nuestra Señora del Perpetuo Socorro en Las Casuarinas. La imagen se encuentra en un pequeño templo a donde concurren los veinticinqueños para agradecer la cosecha.

A pesar de la marcada diferenciación socio-económica, hay elementos comunes a todos los grupos, y es que después de la vendimia todos tienen dinero y el trabajo disminuye. Es cuando se realiza el mayor número de casamientos, y los nacimientos son registrados 9 meses después, por lo que los bautismos más numerosos son en diciembre.

## REFLEXIONES FINALES

Los campesinos depositan en las imágenes religiosas su fe, que luego el inconsciente transforma para lograr el proceso simbólico, ya que cada una de las festividades se van dar en un tiempo preciso, en que es necesario practicar alguna tarea al viñedo. Los símbolos se encadenan de modo tal que las distintas fiestas acompañan la formación de nuevas parejas que originan nuevos núcleos domésticos.

La eficiencia ordenadora se verifica durante todo el ciclo, donde se ubican fechas-símbolos que coinciden con las diversas festividades.

Las actividades agrarias están estructuradas bajo un tiempo simbólico, propio de los veinticinqueños, que forman un ciclo, donde el 30 de agosto o Santa Rosa es el indicador del comienzo y fin del mismo.

Ante lo analizado se pudo configurar el siguiente cuadro que muestra de manera ordenada y global, el calendario veinticinqueño con sus tiempos, actividades agrícolas y festividades.

Calendario	Tareas Agrícolas	Festividades Religiosas
Agosto	Termina la poda.	Santa Rosa de Lima
Setiembre-Octubre	Replanteo-Mugrono-Ara y Desbrote.	
Noviembre	Envuelve y "cura".	Fiesta del Cementerio Santa Bárbara
Diciembre	Abono.	
Enero-Febrero	Ara para la cosecha.	Nuestra Señora del Perpetuo Socorro
Marzo-Abril	Cosecha.	
Mayo	Ara y Destronca.	
Junio-Julio	Abono-Poda-Ata.	

Vemos como el ciclo comienza con Santa Rosa, para ir realizando desde allí todas las tareas necesarias en el parral con la ayuda de los símbolos religiosos, para llegar nuevamente al 30 de agosto.

Esto ayuda a comprender al campesino bajo el tiempo que él mismo ha formado, creado desde o a partir del simbolismo de una festividad religiosa, la cual ordena tanto las actividades agrícolas, económicas y sociales. Toda cultura depende del símbolo, ya que a través de él es posible la perpetuación de la misma.

## BIBLIOGRAFÍA

- Archivo Histórico Administrativo de la Provincia de San Juan*, Fondo de Tribunales, libros 453 y 410.
- Atlas Socioeconómico de la Provincia de San Juan*, San Juan, U.N.S.J. 1986.
- Cardoso de Oliveira, R., «La palabra y el hombre», *Nueva época*, 68, octubre-diciembre, 1988.
- Censo Nacional Agropecuario*, 1930.
- Instituto Nacional de Estadísticas y Censos*, Estadísticas Económicas N°2, del Ministerio de Economía, Secretaría de Promoción y Desarrollo Económico de la República Argentina, 1994.
- Levi-Strauss, C., *Antropología Estructural*, Buenos Aires, Eudeba, 1968.
- Moscarda, J. F., *Guía Geográfica Militar de la Provincia de San Juan*, Buenos Aires, I.G.M., 1902.
- Plattner, S., *Antropología Económica*, México, Alianza, 1990.
- Pucelle, J., *El tiempo*, Buenos Aires, El Ateneo, 1976.
- Relevamiento Agrícola*. Ciclo 1999-2000 y 2000-2001 / Departamento de Hidráulica, Gobierno de San Juan.
- Takahiro, K., *Monografía N°6*, Universidad de Nazán, Centro de Estudios para América Latina, Nazán, 1988.
- Withe, L., *La Ciencia de la Cultura*, Buenos Aires, Paidós, 1964.